



UNION BANCAIRE PRIVÉE

新闻稿

2014 年中期业绩

联合私人银行管理资产规模增长 8%

日内瓦，2014年7月24日

- 联合私人银行（UBP）自2013年12月底以来管理资产规模增长8%，从当时的877亿瑞郎上升至目前的948亿瑞郎（1069亿美元）。这增幅在一定程度上得益于24亿瑞郎的净资金流入。
- 集团综合净收益由去年同期的7720万瑞郎也增长了6.2%，至8200万瑞郎（9250万美元）。
- 该行保持了强劲的财务基础，有赖于审慎的风险管理方式以及对资产负债表的密切关注。其一级资本比率高达28%，乃位居瑞士资本状况最良好的银行之列。

管理资产规模和净收益增长

截至2014年6月30日，联合私人银行净收益达到8200万瑞郎，年度增长6.2%（去年同期为7720万瑞郎）。该行的管理资产规模达到948亿瑞郎，较2013年12月时（877亿瑞郎）增长8%；出现此种增长的部分原因在于24亿瑞郎的净资金流入，及其去年4月收购Lloyds摩纳哥分行的私人银行业务并全面整合的结果。

今年前两个季度收入总计达3.808亿瑞郎（4.294亿美元），超过去年上半年的3.494亿瑞郎。营运费用得到控制，为2.484亿瑞郎（2.801亿美元），这包括Lloyds整合成本。尽管银行业面对很大的利润压力，但集团的合并成本/收入比率达到65%。

强劲的财务基础

资产负债表总规模为185亿瑞郎（208亿美元）。总体而言，该行仍保持稳定且流动性依然很高。联合私人银行通过采用保守的风险管理方式，来保持稳固的财务基础：其28%的一级资本比率，亦位居瑞士资本状况最良好的银行之列。

如需获取更多信息，请联系：

企业传讯部主管Jérôme Koechlin，电话： +41 58 819 26 40，电邮：jko@ubp.ch

关于联合私人银行(UBP)

UBP 是瑞士私人银行之一且位居资本状况最好银行之列，一级资本比率高达 28%。该行专注于为私人及机构客户提供财富管理服务。该行总部设在日内瓦，在世界各地 20 多个国家雇用约 1,350 名员工；截止 2014 年 6 月 30 日的管理资产规模达 950 亿瑞士法郎（1070 亿美元）。

www.ubp.com | www.ubpperform.com